PHILIPS

Soundbar 6100 Series TAB6100









- EN Before using your Product, read all accompanying safety information
- SQ Para se ta përdorni produktin, lexoni të gjitha informacionet e dhëna lidhur me sigurinë
- BS Prije upotrebe proizvoda, pročitajte sve prateće sigurnosne informacije
- BG Преди да използвате продукта, прочетете цялата съпътстваща информация за безопасност
- HR Prije uporabe proizvoda pročitajte sve popratne sigurnosne informacije
- CS Před použitím produktu si přečtěte všechny doprovodné bezpečnostní informace
- DA Før du bruger dit produkt, skal du læse alle ledsagende sikkerhedsoplysninger
- NL Lees alle bijbehorende veiligheidsinformatie voordat u uw product gebruikt
- ET Enne oma toote kasutamist lugege kaasasolev ohutusteave hoolikalt läbi.
- FI Ennen tuotteesi käyttöä, lue kaikki mukana toimitetut turvaohjeet
- FR Avant d'utiliser votre produit, lisez toutes les informations de sécurité qui l'accompagnent.
- DE Bevor Sie Ihr Produkt verwenden, lesen Sie alle begleitenden Sicherheitsinformationen
- 🔃 Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν σας, διαβάστε όλες τις συνοδευτικές πληροφορίες ασφαλείας
- HU A termék használata előtt olvassa el az összes mellékelt biztonsági utasítást
- Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le informazioni di sicurezza allegate
- КК Өнімді пайдалану алдындағы бүкіл ілеспе қауіпсіздік туралы ақпаратты оқып шығыңыз
- LV Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet visu pievienoto drošības informāciju
- III Prieš pradėdami naudoti produktą, perskaitykite visa pridedamą saugos informaciją.
- МК Пред да го користите производот, прочитајте ги сите придружни безбедносни информации
- ME Prije upotrebe Proizvoda, pročitajte sve priložene sigurnosne informacije
- NO Før du bruker produktet, må du lese all medfølgende sikkerhetsinformasjon
- PL Przed użyciem urządzenia zapoznaj się ze wszystkimi informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa
- PT Antes de utilizar o produto, leia todas as informações de segurança que o acompanham
- RO Înainte de a utiliza produsul nostru, citiți toate informațiile de siguranță alăturate.
- SR Пре употребе производа, прочитајте све пратеће безбедносне информације
- SK Pred použitím Vašho produktu si prečítajte všetky priložené bezpečnostné informácie
- SL Pred uporabo tega izdelka obvezno preberite navodila proizvajalca.
- ES Antes de usar el producto, lea toda la información de seguridad que lo acompaña
- 5V Läs all medföljande säkerhetsinformation innan du använder din produkt
- TR Ürününüzü kullanmadan önce, beraberindeki tüm güvenlik bilgilerini okuyun.
- Перед використанням пристрою прочитайте всю інформацію з техніки безпеки, що додається
- CN 使用产品前,请阅读所有随附的安全信息
- IIII ก่อนใช้งานผลิตภัณฑ์ โปรดอ่านข้อมูลด้านความปลอดภัยทั้งหมดที่แนบมาด้วย
- MS Sebelum menggunakan Produk anda, baca semua maklumat keselamatan yang dilampirkan
- D Sebelum menggunakan produk, baca semua informasi petunjuk keamanan

🗚 🛛 اقرأ معلومات السلامة المرفقة بالكامل قبل استخدام المنتج





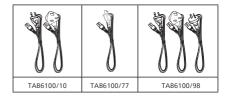


Wall mount kit (brackets x2 / bracket screws x4 / Gum Cover x4)



Wireless subwoofer

Remote control (AAA batteries x 2) Quick start guide Warranty card / Safety sheet

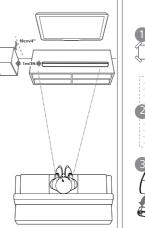


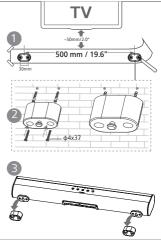
* The attached items and images may vary by regions.

* Power cord quantities and plug types vary by regions.



- Position the SoundBar / Wall mount the SoundBar (optional) 50 Poziciononi SoundBar / Montoni SoundBar në mur (opsionale) IS Postavite SoundBar / zidni nosač za SoundBar (opcija) BG Позиционирайте SoundBar системата/ монтирайте SoundBar системата на стената (по избор) Postavlianie SoundBar/zidni nosač za SoundBar (opcionalno) Umístění zařízení Soundbar / připevnění zařízení Soundbar na stěnu (volitelně) DA Sætte den SoundBar / Vægmontere den SoundBar (valgfrit) Plaats de SoundBar / Bevestig de SoundBar aan de muur (optioneel) SoundBari asukoht / SoundBari seinakinnitus (valikuline) Aseta äänipalkki kohdalleen / seinäkiinnitä äänipalkki (valinnainen) FR Placement / Montage mural (en option) de la barre de son DE Positionierung der SoundBar / Wandmontage der SoundBar (optional) Τοποθέτηση της Μπάρας ήχου / Στήριξη της Μπάρας ήχου στον τοίχο (προσιοετικό) HU A hangoszlop elhelyezése / A hangoszlop falra szerelése (opcionális) Posizionamento della SoundBar / Montaggio della SoundBar a parete (opzionale) КК Саундбарды орналастыру / саундбарды қабырғаға бекіту (міндетті емес) Novietojiet SoundBar/sienas stiprinājuma SoundBar (pēc izvēles) "SoundBar" tvirtinimo padėtis / "SoundBar" sienos laikiklis (pasirinktinai) МК Поставување на Саундбар / Монтирање на ѕид на Саундбар (опционално) ME Postavite zvučnik SoundBar / Okačite na zid zvučnik SoundBar (opciono) NO Posisioner SoundBar/veggmonter SoundBar (valgfritt) PL Ustaw soundbar / zamontuj soundbar na ścianie (opcjonalnie) Posicione a SoundBar/instale na parede a SoundBar (opcional) RO Pozitionati SoundBar-ul/montati pe perete SoundBar-ul (optional) SR Поставите саундбар / поставите саундбар на зид (по избору) SK Umiestnenie SoundBaru/Montáž SoundBaru na stenu (voliteľné) SL Postavitev SoundBar / Stenska montaža SoundBar (po izbiri) Colocar la barra de sonido/Montar la barra de sonido en la pared (opcional) SV Placera din SoundBar/Väggmontera din SoundBar (valfritt) SoundBar'ı Yerleştirme / SoundBar'ı Duvara monte etme (isteğe bağlı) ПК Розташування звукової панелі / настінне кріплення звукової панелі (необов'язково) CN 安放音箱/壁挂音箱(可洗) MS Menetapkan kedudukan Bar Bunyi/ Lekapkan Bar Bunyi ke dinding (pilihan) D Posisikan SoundBar/Pasang SoundBar di tembok (opsional)
 - 🗚 موضع العارضة الصوتية/تركيب العارضة الصوتية علَّى الدائط (اختياري) -



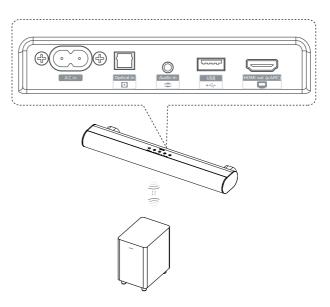


Suggested wall mounting height

You are suggested to install the TV first before wall mounting the soundbar.

With a TV preinstalled, wall mount the soundbar 50mm/2. 0° in distance from the bottom of the TV. If you wall mount the soundbar first, drill 2 parallel holes (Ø 3-8 mm each according to wall type) in the wall. The distance between the holes should be 500mm / 19.6°

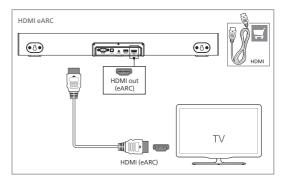
EN Connect the SoundBar 50 Lidhni SoundBar BS Spojite SoundBar BG CBъpжете SoundBar системата HR Sojite SoundBar CS Připojení zařízení Soundbar DA Tilslut den SoundBar Sluit de SoundBar aan SoundBari ühendamine H Yhdistä äänipalkki Example 2 Connexion de la barre de son DE Anschließen der SoundBar Ξ. Σύνδεση της Μπάρας ήγου HU A hangoszlop csatlakoztatása Collegamento della SoundBar КК Саундбарды косу LV Pievienojiet SoundBar LT "SoundBar" prijungimas МК Поврзете го Саундбар Povežite zvučnik SoundBar NO Koble til SoundBar PL Podłącz soundbar PT Lique a SoundBar RO Conectați SoundBar-ul SR Повежите саундбар SK Zapojenie SoundBaru SL Povezava SoundBar ES Conectar la barra de sonido SV Anslut din SoundBar TR SoundBar'ı bağlayın UK Під'єднання звукової панелі CN 连接音箱 การเชื่อมต่อชาวด์บาร์ MS Sambungkan Bar Bunyi ID Hubungkan SoundBar AR توصيل العارضة الصوتية

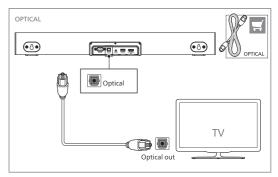


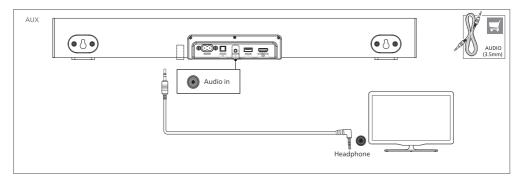
2
5

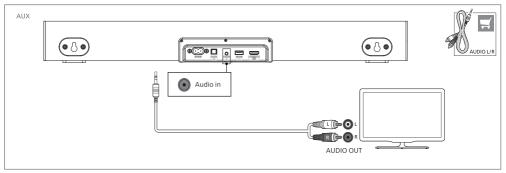
- EN Hear audio from TV in one of the following ways
- 50 Dëgjoni zërin nga televizori në një prej mënyrave të mëposhtme
- BS Slušajte zvuk s TV-a na jedan od sljedećih načina
- BG Слушайте звука от телевизора по един от следните начини
- IIR Slušajte zvuk s televizora na jedan od sljedećih načina
- CS Poslouchejte zvuk z TV jedním z následujících způsobů
- DA Hør lyd fra tv på en af følgende måder
- NL Luister naar geluid van van de tv op een van de volgende manieren
- The Kuulake oma teleri heli ühel järgnevatest viisidest
- E Kuule ääni TV:stä yhdellä seuraavista tavoista
- FR Écoutez le son du téléviseur par l'un de ces moyens
- DE Hören Sie den Fernsehton auf eine der folgenden Arten
- ΕL Μπορείτε να ακούσετε ήχο από την τηλεόραση με έναν από τους παρακάτω τρόπους
- HU Hallgassa a tv hangját az alábbi módok egyikének használatával
- Ascolto dell'audio dalla TV in uno dei seguenti modi
- КК Теледидар аудиосын келесі жолдардың біреуімен тыңдау
- LV Klausieties audio no TV vienā no šiem veidiem
- LT Klausykitės TV garso vienu iš toliau aprašytų būdų
- МК Слушајте аудио од ТВ на еден од следниве начини
- ME Slušajte zvuk sa televizora na jedan od sljedećih načina
- NO Hør lyd fra TV-en på en av følgende måter
- PL Odtwarzaj dźwięk z telewizora w jeden z następujących sposobów
- PT Ouça o áudio da televisão de uma das seguintes formas
- RO Ascultați audio de la TV în una dintre următoarele metode
- SR Слушајте звук са ТВ-а на један од следећих начина
- SK Počúvanie zvuku z TV jedným z nasledujúcich spôsobov
- SL Televizijski zvok lahko poslušate na enega izmed naslednjih načinov:
- ES Escuche el audio del televisor de una de las formas siguientes
- SV Hör ljud från TV:n på ett av följande sätt
- TR Aşağıdaki yollardan biriyle TV'den ses dinleyin.
- ШК Слухайте аудіо з телевізора одним із таких способів
- CN 通过以下任意方式收听电视音频
- TH ได้ยินเสียงจากทีวีในแบบใดแบบหนึ่งดังต่อไปนี้
- MS Mendengar audio daripada TV menerusi salah satu cara yang berikut
- ID Nikmati audio TV dengan salah satu cara berikut

🗚 🛛 وصول الصوت من التلفاز بإحدى الطرق التالية



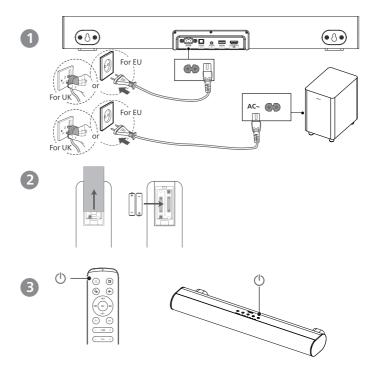


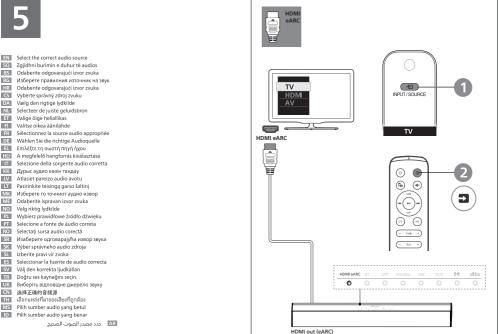


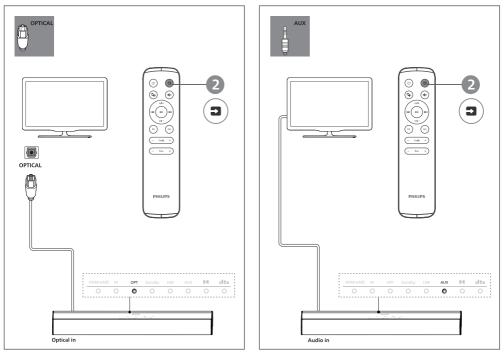




EN Switch on the SoundBar 50 Ndizeni SoundBar BS Uključite SoundBar EG Включете SoundBar системата HR Uključite SoundBar CS Zapněte zařízení Soundbar DA Taend for den SoundBar NL Schakel de SoundBar in Lülitage SoundBar sisse E Kytke äänipalkki päälle Allumez la barre de son DE Schalten Sie die SoundBar ein Ανάψτε τη Μπάρα ήγου HU A hangoszlop bekapcsolása Accensione della SoundBar КК Саундбарды косу LV leslēdziet SoundBar LT "SoundBar" jjungimas МК Вклучете го Саундбар ME Ukliučite zvučnik SoundBar NO Slå på SoundBar PL Włącz soundbar PT Lique a Soundbar RO Porniți SoundBar-ul SR Укључите саундбар SK Zapnutie SoundBaru Vklop SoundBar ES Encender la barra de sonido SV Slå på din SoundBar TR SoundBar'ı açın UK Увімкніть звукову панель CN 开启音箱 าา: เปิดชาวด์บาร์ MS Hidupkan Bar Bunvi D Nyalakan SoundBar 🗚 🛛 اندأ تشغيل العارضة الصوتية

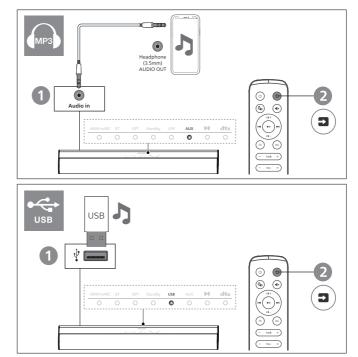






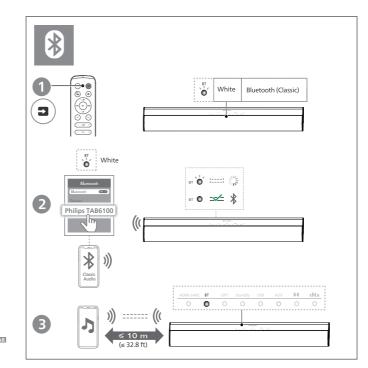
- EN Play other devices
- SQ Luani pajisje të tjera
- BS Reprodukujte druge uređaje
- ВG Включете други устройства
- HR Pokrenite reprodukciju na drugom uređaju
- CS Přehrávejte zařízení
- DA Afspil andre enheder
- NL Speel muziek af op andere apparaten
- EII Esitage teitest seadmetest
- Toista muita laitteita
- FR Lecture d'autres appareils
- DE Andere Geräte wiedergeben
- EL Αναπαραγωγή άλλων συσκευών
- HU Lejátszás egyéb eszközökről
- IT Riproduzione da altri dispositivi
- КК Басқа құрылғыларды ойнату
- LV Atskaņojiet citas ierīces
- LT Atkurkite garsą iš kitų įrenginių
- МК Репродуцирајте на други уреди
- ME Reprodukcija drugih uređaja
- NO Spill av fra andre enheter
- PL Odtwarzaj z innych urządzeń
- PT Reproduzir outros dispositivos
- RO Redați alte dispozitive
- SR Репродукујте друге уређаје
- SK Prehrávanie cez iné zariadenia
- SL Predvajanje na drugih napravah
- ES Reproducir otros dispositivos
- SV Spela andra enheter
- TR Diğer cihazları oynatın.
- UK Відтворюйте медіа з інших пристроїв
- CN 播放其他设备
- TH เล่นจากอุปกรณ์อื่น
- MS Mainkan peranti yang lain
- ID Putar perangkat lainnya

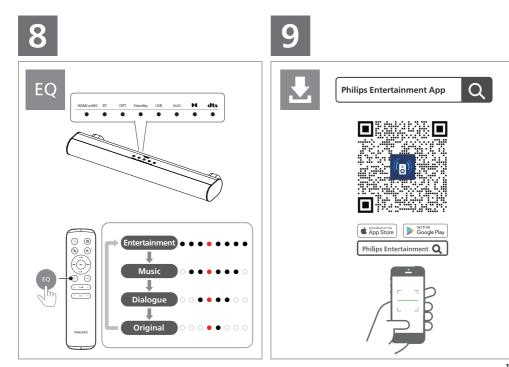
AR ابدأ تشغيل الأجهزة الأخرى



- EN Play audio through Bluetooth
- 50 Luani audio nëpërmjet Bluetooth
- ES Reprodukujte zvuk putem Bluetootha
- BG Възпроизвеждане на звук чрез Bluetooth
- HR Reproducirajte putem Bluetootha
- CS Přehrávání prostřednictvím Bluetooth
- DA Afspil lyd via Bluetooth
- NL Speel muziek af via Bluetooth
- ET Esitage heli läbi Bluetoothi
- FI Toista ääntä Bluetoothin välityksellä
- FR Lecture de l'audio via Bluetooth
- DE Audiowiedergabe über Bluetooth
- ΕL Αναπαραγωγή ήχου μέσω Bluetooth
- HU Hang lejátszása Bluetooth-on keresztül
- II Riproduzione di audio tramite Bluetooth
- КК Bluetooth арқылы аудионы ойнату
- LV Atskaņojiet audio caur Bluetooth
- LT Atkurkite garsa naudodamiesi "Bluetooth"
- MK Репродуцирајте аудио преку Bluetooth
- ME Reprodukcija zvuka putem Bluetooth-a
- NO Spill av lyd gjennom Bluetooth
- PL Odtwarzaj dźwięk przez Bluetooth
- PT Reproduzir áudio via Bluetooth
- RO Redați audio prin Bluetooth
- SR Репродукујте звук путем Блутута
- SK Prehrávanie zvuku cez Bluetooth
- SL Predvajanje preko Bluetooth
- ES Reproducir audio mediante Bluetooth
- SV Spela ljud genom Bluetooth
- TR Bluetooth aracılığıyla ses çalın.
- UK Відтворюйте аудіо через Bluetooth
- CN 通过蓝牙播放音频
- 🔟 ເລ່ນເລີຍงผ่านระบบ Bluetooth
- MS Mainkan audio melalui Bluetooth
- ID Putar audio melalui Bluetooth

AR ابدأ تشغيل الصوت عبر البلوتوث





- EN For more information about using this product, visit www.philips.com/support
- Për më shumë informacion rreth përdorimit të këtij produkti, vizitoni www.philips.com/support
- ES Za više informacija o korištenju ovog proizvoda idite na www.philips.com/support
- ВС За повече информация относно използването на този продукт, посетете www.philips.com/support
- Za više informacija o korištenju ovog proizvoda posjetite www.philips.com/support
- CS Další informace o tomto výrobku najdete na webu visit www.philips.com/support
- For mere information om brugen af dette produkt, gå til www.philips.com/support
- Kijk op www.philips.com/support voor informatie over het gebruik van dit product.
- Lisateavet selle toote kohta leiate www.philips.com/support
- Lisätietoja tämän tuotteen käytöstä, vieraile sivustolla www.philips.com/support

- Pour plus d'informations sur l'utilisation de ce produit, visitez www.philips.com/support
- Weitere Informationen zur Verwendung dieses Produkts finden Sie unter www.philips.com/support
- ΕΙ Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη χρήση αυτού του προϊόντος, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.philips.com/support
- HU A termék használatával kapcsolatos további információkért látogasson el a www.philips. com/support címre
- Per ulteriori informazioni sull'utilizzo di questo prodotto, visitare il sito www.philips. com/support
- Ссы өнімді пайдалану туралы қосымша ақпарат алу үшін www.philips.com/support бетіне кіріңіз
- Lai iegūtu papildinformāciju par šī produkta lietošanu, apmeklējiet vietni www.philips. com/support
- Daugiau informacijos apie šio produkto naudojimą rasite apsilankę puslapyje www.philips.com/support

- За повеќе информации за користењето на овој производ, посетете www.philips.com/support
- Za više informacija o korišćenju proizvoda, posjetite www.philips.com/support
- NO Du finner mer informasjon om dette produktet på www.philips.com/support
- PL Aby uzyskać więcej informacji o obsłudze tego urządzenia, odwiedź stronę www.philips.com/support
- Para obter mais informações sobre a utilização deste produto, visite www.philips.com/support.
- RO Pentru mai multe informații despre utilizarea acestui produs, accesați www.philips.com/support
- SR За више информација о коришћењу овог производа идите на www.philips.com/support
- SK Viac informácií o používaní produktu nájdete na stránke www.philips.com/support

- SL Za več informacij o tem izdelku, obiščite www.philips.com/support
- Para obtener más información sobre el uso de este producto, visite www.philips.com/support
- För mer information om hur du använder denna produkt så besök www.philips.com/support
- Bu ürünün kullanımı hakkında daha fazla bilgi için www.philips.com/support adresini ziyaret edin.
- Докладнішу інформацію про цей виріб шукайте на www.philips.com/support
- 如需详细了解如何使用本产品,请访问 www.philips.com/support
- สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการใช้งานผลิตภัณฑ์ โปรดไปที่ www.philips.com/support
- Untuk maklumat lebih lanjut tentang cara menggunakan produk ini, layari www.philips.com/support
- Untuk informasi lebih lanjut tentang produk ini, kunjungi www.philips.com/support
 - اللحصول على مزيد من المعلومات عن استخدام هذا المنتج، الرجاء زيارة الرابط التالي www.philips.com/support





Trademarks:

The Adopted Trademarks HDMI, HDMI High-Definitio Multimedia Interface, HDMI trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc. in the United States and other countries.

▶**■Dolby** Atmos

Dolby, Dolby Atmos, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.

Manufactured under license from Dolby Laboratories.

Confidential unpublished works.Copyright © 2012-2024 Dolby Laboratories. All rights reserved.

Bluetooth

The Bluetooth* word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by MMD Hong Kong Holding Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

dts x

FOR DTS PATENTS, SEE HTTP://YPERI.COM/DTS-PATENTS/. MANUFACTURED UNDER LICENSE FROM DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. DTS, DTS:X, THE DTS:X LOGO, VIRTUAL:X, AND THE DTS VIRTUAL:X LOGO ARE REGISTERED TRADEMARKS OR TRADEMARKS OF DTS, INC. AND ITS AFFILIATES IN THE UNITED STATES AND/OR OTHER COUNTRIES. © DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. ALL RIGHTS RESERVED.



Specifications are subject to change without notice. Please visit www.Philips.com/support for the latest updates and documents.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of MMD Hong Kong Holding Limited or one of its affiliates, and MMD Hong Kong Holding Limited is the warrantor in relation to this product.

TAB6100_QSG_V1.0_250206